

# **BVGer D-3871/2023 vom 30. August 2023**

Bundesverwaltungsgericht, 2023-08-30, FR

Quelle: [https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bvger\\_D-3871\\_2023](https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bvger_D-3871_2023)

FR: TAF D-3871/2023 du 30 août 2023

IT: TAF D-3871/2023 del 30 agosto 2023

## **Regeste**

Asile (non-entrée en matière) et renvoi (réexamen)

## **Erwägungen**

### **E. 17**

juin 2005 sur le Tribunal fédéral [LTF, RS 173.110]), exception non réalisée in casu, que les intéressés ont qualité pour recourir (art. 48 al. 1 PA), que, présenté dans la forme (art. 52 al. 1 PA) et le délai (art. 108 al. 3 LAsi) prescrits par la loi, leur recours est, a priori, recevable, que, saisi d'un recours contre une décision de non-entrée en matière, le Tribunal se limite à examiner le bien-fondé d'une telle décision (cf. ATAF 2017 VI/5 consid. 3.1), qu'en l'occurrence, l'autorité intimée n'est pas entrée en matière sur la requête des intéressés en raison du non-paiement de l'avance de frais requise aux termes de sa décision incidente du 16 juin 2023, que l'absence de règlement de l'avance de frais sollicitée avant l'échéance du terme imparti n'est pas contestée par les recourants, que ceux-ci font valoir en revanche que le SEM n'était pas fondé à requérir le paiement de ladite avance (cf. mémoire de recours, allégué 9, p. 4), dès lors qu'il aurait estimé à tort que l'échéance du délai de transfert Dublin n'était pas déjà advenue – et partant, que leur demande de reconsidération

D-3871/2023 Page 4 était d'emblée vouée à l'échec – (cf. ibidem, allégués 15 à 18, p. 6, en lien avec les allégués 10 à 14, p. 5 s.), que, selon l'art. 111d al. 3 let. a LAsi (en lien avec l'art. 111d al. 2 LAsi), en présence d'une demande de réexamen, le SEM peut percevoir du requérant une avance de frais équivalant aux frais de procédure présumés ; qu'il lui impartit un délai raisonnable pour son versement, en l'avertissant qu'à défaut, il n'entrera pas en matière ; qu'en outre, il renonce à percevoir une avance de frais lorsque l'auteur de la demande le requiert, lorsque ce dernier n'est pas indigent et enfin lorsque la demande n'apparaît pas d'emblée vouée à l'échec, qu'en l'espèce, il sied d'examiner si le SEM a estimé à bon droit que la requête de réexamen qui lui était soumise était d'emblée vouée à l'échec, au motif que l'échéance pour l'exécution du transfert Dublin n'était pas encore survenue, qu'au regard de l'historique procédural (cf. supra, p. 2 s.), la question principale à résoudre est celle de savoir si le délai pour opérer le transfert Dublin a été interrompu au stade de la précédente procédure de recours (art. 29 par. 1 du règlement [UE] no 604/2013 du Parlement européen et du Conseil du 26 juin 2013 établissant les critères et mécanismes de détermination de l'Etat membre responsable de l'examen d'une demande de protection internationale introduite dans l'un des Etats membres par un ressortissant de pays tiers ou un apatride [JO L 180/31 du 29.6.2013, ci-après: RD III], ou si tel n'a pas été le cas, ainsi que le soutiennent les intéressés (cf. mémoire de recours, allégué 15 à 18, p. 6), qu'en la matière, est déterminant le fait de savoir si la procédure de recours était assortie – ou non – de l'effet suspensif, qu'en droit suisse, les recours dirigés contre des décisions de

non-entrée en matière Dublin ne disposent pas de l'effet suspensif ex lege, celui-ci pouvant toutefois leur être octroyé en cours de procédure (art. 107a LAsi), que, dans le cadre d'une instance judiciaire par-devant le Tribunal, entre également en ligne de compte le prononcé, d'office ou sur requête, de mesures superprovisionnelles (art. 56 PA), que, d'après la jurisprudence, la suspension provisoire de l'exécution du renvoi, en application du prescrit de l'art. 56 PA, n'a en principe pas d'effet interruptif relativement au délai de transfert Dublin (cf. ATAF 2015/19

D-3871/2023 Page 5 consid. 5.4 ; 2014/31 consid. 6.6) ; qu'il y a lieu toutefois de réserver l'hypothèse dans laquelle une ordonnance de mesures superprovisionnelles paralysant l'exécution du transfert n'a pas été levée par la suite, situation qui revient, de facto, à conférer au recours un effet suspensif tout au long de l'instance (cf. ATAF 2015/19 consid. 5.4, 2e par.) ; que, dans un tel cas de figure, le délai pour l'exécution du transfert est interrompu et ne recommence à courir, le cas échéant, qu'après la clôture de l'instance (cf. ibidem), qu'in casu, il ressort des pièces du dossier que dans le prolongement du recours interjeté par-devant le Tribunal à l'encontre de la décision du SEM du 30 mars 2023, des mesures superprovisionnelles, prises en vertu de l'art. 56 PA, ont été ordonnées le 12 avril suivant (cf. ordonnance de mesures superprovisionnelles du 12 avril 2023 en la cause F-1961/2023), que ces mesures n'ont pas été révoquées au cours de l'instance ; que partant, elles ne sont devenues caduques que consécutivement au prononcé de l'arrêt du Tribunal F-1961/2023 du 26 avril 2023, rejetant intégralement le recours, qu'aussi, conformément à la jurisprudence sus-rappelée (cf. ATAF 2015/19 consid. 5.4), le prononcé de mesures superprovisionnelles était en l'occurrence assimilable à l'octroi, de facto, de l'effet suspensif au recours, que cela implique que le délai pour la mise en œuvre du transfert a bien été interrompu au stade de l'instance de recours précédente, et qu'il n'a commencé à courir à nouveau qu'à partir de la date du prononcé de l'arrêt clôturant la procédure F-1961/2023, qu'il s'ensuit que le SEM a retenu à juste titre à teneur de sa décision incidente du 16 juin 2023 que les conclusions de la requête de réexamen apparaissaient a priori d'emblée vouées à l'échec (l'arrêt sus-évoqué ayant été rendu le 26 avril 2023, le délai de transfert de six mois prévu à l'art. 29 par. 1 RD III n'était manifestement pas échu) ; que dans ces circonstances, il pouvait valablement solliciter le versement d'une avance de frais, qu'à défaut de paiement dans le délai imparti de la somme requise, c'est également à bon droit que l'autorité précitée a refusé d'entrer en matière sur la demande de réexamen,

D-3871/2023 Page 6 que, s'agissant des ultimes développements des recourants en lien avec l'état de santé de B.\_\_\_\_\_, dont ils affirment qu'il constitue un obstacle dirimant à l'exécution de leur transfert (cf. mémoire de recours, allégué 19, p. 7 en lien avec le rapport médical du 15 juin 2023 produit sous annexe 6 au recours), le Tribunal doit constater que ces motifs sont irrecevables dans le cadre de la présente instance, qu'en effet, cette dernière ne peut porter que sur la question de la conformité au droit de la non-entrée en matière du SEM sur la demande de réexamen du 8 juin 2023 (cf. supra, p. 3), qu'en définitive, le recours du 11 juillet 2023 s'avère mal fondé sur tous les points, qu'aussi, il doit être rejeté, dans la mesure de sa recevabilité, que, s'avérant manifestement infondé, il est rejeté dans une procédure à juge unique, avec l'approbation d'un second juge (art. 111 let. e LAsi), qu'il est dès lors renoncé à un échange d'écritures, le présent arrêt n'étant motivé que sommairement (art. 111a al. 1 et 2 LAsi), qu'attendu que les conclusions du recours étaient d'emblée vouées à l'échec, la demande d'assistance judiciaire partielle doit être rejetée elle aussi, l'une au moins des conditions cumulatives de l'art. 65 al. 1 PA n'étant en

l'occurrence pas satisfaite, que, dans la mesure où il est immédiatement statué sur le fond, les requêtes tendant à l'octroi de l'effet suspensif au recours et à l'exemption du paiement d'une avance de frais sont sans objet, que le présent arrêt rend caduque l'ordonnance de mesures superprovisionnelles du 12 juillet 2023, que, vu l'issue de la cause, il y a lieu de mettre les frais de procédure, arrêtés en l'occurrence à 1'500 francs, solidairement à la charge des recourants, conformément à l'art. 63 al. 1 PA et aux art. 2 et 3 let. a du règlement du 21 février 2008 concernant les frais, dépens et indemnités fixés par le Tribunal administratif fédéral (FITAF, RS 173.320.2),

(dispositif page suivante)

D-3871/2023 Page 7 le Tribunal administratif fédéral prononce :

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.